



ビーレフェルト独日協会

DJG Bielefeld e.V.  
14:00 – 14:30

14:40 – 14:55  
15:40 – 15:55  
16:40 – 16:55

15:00 – 15:30  
17:00 – 17:30  
16:00 – 16:30

14:00 – 18:00



14:00 – 18:00



## ビーレフェルト日本庭園夏祭り

### 日独文化交流

2019年6月8日 土曜日

14:00~18:00

Hotel Lindenhof  
Quellenhofweg 125  
33617 Bielefeld (Bethel)  
[www.djg-owl.de](http://www.djg-owl.de)

#### ● 開会

Akio Ogawa-Müller : トランペット  
Christoph Ogawa-Müller : トロンボーン  
開会のあいさつ

#### ● コンサート

和楽雅:  
小島 裕子 : 篠笛  
寿美都喜久智 : 琴

#### ● 講演

生け花 : Anneliese Streit  
ビーレフェルト日本庭園 : Gesa Neuert

#### ● 日本武道

武神館 (九つの流派を組み合わせた日本の古武術) :  
古い虎 道場, Harry Meyer  
弓道 : Peter Kollotzek

#### ● 展示

盆栽 : Uwe Griesmeyer  
ビーレフェルト独日協会 30周年

#### ● 屋台等

- カレー、唐揚げ、カレーパン : Oishii, Japanese Streetfood
- コーヒー、ケーキ : Hotel Lindenhof
- ソーセージ、ポテト : Gadderbaum 消防団
- 日本庭園、ビーレフェルト独日協会
- 手作りお菓子・小物 : Maiko Messing, Morie Otani
- 折り紙、小箱、アクセサリー、センス、石鹼、巾着 : Chitose Richter, Rieko Flaack, Satsuki-san
- 日本茶、茶わん : Margarete Adriaans
- 梅酒、酒 : Ingo von Ameln



teeraum

CHOYA

ビーレフェルト独日協会では夏祭りの準備・片付け、当日の協会ブースにご協力いただけるかたを募集しております。ご連絡お待ちしております。  
詳しくはこちらまで: [info@djg-bielefeld.de](mailto:info@djg-bielefeld.de)

豪雨時は中止